

CHINA INTERNATIONAL IMPORT EXPO 2012



29.03.2012

Kunshan Convention & Exhibition
Centre

Business Mission to Shanghai, Kunshan, Wuxi,
Hangzhou & Suzhou
26.03.–4.04.2012

China International Import Expo 2012

GREEN CITIES – GREEN INDUSTRIES: STRATEGISCHE
PARTNERSCHAFTEN IM YANGZI FLUSS DELTA

*CHINA 2012: EINLADUNG ZUR TEILNAHME AN DER BUSINESS MISSION NACH SHANGHAI, SUZHOU,
HANGZHOU, WUXI UND KUNSHAN – YANGZI-DELTA, AUS ANLASS DER ERÖFFNUNG DER ERSTEN
INTERNATIONALEN CHINA INTERNATIONAL IMPORT EXPO KUNSHAN- CIE 2012 (29.-31-03.)*



EINLADUNG

Das German Global Trade Forum Berlin lädt Sie, interessierte Unternehmensvertreter und Entscheidungsträger herzlichst zur Teilnahme an unserer Unternehmerreise nach Ostchina Ende März ein, die aus Anlass der Wirtschaftsforen der ersten internationalen Importmesse in Kunshan im Wachstumsgürtel Shanghai und der Einführung unserer Repräsentanz in Ost-China stattfindet.

Die Thematik der Importmesse entspricht den mit der „Green Industry Initiative in Berlin“ (Anlass der Asien-Pazifik-Wochen 2011) bezweckten Zielen, die Zusammenarbeit auf dem Gebiet der „Green Cities–Green Industries“ zu vertiefen.

Die von der China Chamber of International Commerce in Zusammenarbeit mit dem CCPIT Jiangsu organisierte Großveranstaltung und Messe widmet sich den Zukunftsbranchen in Produktion und Umweltschutz und ganz besonders unseren Schwerpunktthemen, den „green industries“. Wunschvorstellung der chinesischen Partner ist es, neue, noch nicht auf dem chinesischen Markt eingeführte Technologien kennen zu lernen und die Grundlagen für Importe und Gemeinschaftsprojekte zu schaffen.

Die Delegationsreise zielt auf die Vertiefung bestehender sowie die Begründung neuer Wirtschaftsbeziehungen zur derzeit wichtigsten Wachstumsregion Chinas. Darüber hinaus dient die Reise der weiteren Vernetzung der deutschen Hauptstadtregion mit den Metropolen Asiens und der strategischen Unterstreichung der „green industry Netzwerke“ in Deutschland und deren Engagement im Rahmen der Asien-Pazifik-Wochen in Berlin, die nach ihrer Auftaktveranstaltung im September 2011 im Jahre 2013 den Fokus „smart cities“ entwickeln werden.

Obwohl fast jede Wachstumsregion in China ein „Inbegriff von Superlativen ist“ und diese Regionen deutschen Unternehmen stets offen und entgegenkommend begegnen zeichnet die Region um Kunshan durch gewichtige Besonderheiten aus, die auch in der Zukunft die Vorreiterrolle Ostchinas im Modernisierungsprozess unterstreichen werden:

Kunshan liegt im Herzen der mit Shanghai, Nanjing, Hangzhou, Suzhou und der Stadt Wuxi wichtigen Wuxi Yangzi River Delta Economic Region, einer der sechstwichtigsten Metropolenregionen der Welt. 20% des chinesischen GDP werden hier erwirtschaftet und nach wie vor liegen die jährlichen Wachstumsraten weit über dem nationalen Standard. Das Ex- und Importvolumen dieser Region macht regelmäßig über 40% des chinesischen Gesamtvolumens aus und bestätigt auf eindrucksvolle Weise die Entscheidung vieler deutscher Unternehmen, diese Wachstumsregion, trotz aller Kostenentwicklungen, zur bevorzugten Investitionsregion erklärt zu haben.

Die an uns gerichtete Bitte der chinesischen Seite, die Beziehungen zwischen öffentlichen und privaten Einrichtungen und Unternehmen noch dynamischer zu gestalten und auch Instrumentarien zur Nachhaltigkeit dieses Ansatzes zu entwickeln kommen wir gerne nach. Ein Ergebnis der Reise wird die Einrichtung eines ständigen Industrie- und Technologierepräsentanten für die deutsche Wirtschaft und Politik sein. Herr Lu Xingfu, langjähriger Geschäftsführer der Sino New Road Trading GmbH

in Hamburg und Berlin und des chinesischen Außenhandels im Bereich des Hochtechnologie- und Rohstofftransfers wird die Repräsentanz unseres Forums in Ostchina übernehmen und als Ansprechpartner für Politik und Wirtschaft gewährleisten, dass die mit der Veranstaltung in Kunshan bezweckten Ziele auch umgesetzt werden.

Jüngste Herausforderungen auf dem nationalen Markt rücken die Bedeutung der Food & Biotech-Branche ebenso in den Vordergrund wie die der „green industries“. Erneuerbare Energien, energieeffiziente Klima- und Haustechnik sowie moderne Baustoffe sind Bestandteil der Neuausrichtung der staatlichen Wirtschaftsförderung in den nächsten Jahren. Medizintechnik, Umweltschutz, Wasser und Messtechnik stehen ganz oben auf der Wunschliste des Technologieimports.

Die über Shanghai nach Kunshan gehende Reise wird weiter nach Hangzhou, Suzhou und Wuxi führen, um dort Gespräche sowohl mit den Entscheidungsträgern der lokalen Wirtschaftsförderung als auch der Politik zu führen.

Eine Teilnahme empfiehlt sich sowohl zur Begründung neuer als auch der Pflege und Vertiefung bestehender Kontakte zu Entscheidungsträgern aus Staat, Wirtschaft und Gesellschaft in China. Wie alle Unternehmerreisen wird auch diese durch hochqualifizierte Ansprechpartner auf dem Gebiet des Investitions-, Wirtschafts-, Handels- und Steuerrechts begleitet. Die Teilnehmer werden auf chinesische Ansprechpartner treffen, die ihrerseits stark an der Begründung strategischer Partnerschaften interessiert sind. Die punktuelle Teilnahme ist möglich. Die Wahrnehmung individueller Termine ist ebenso möglich wie die Organisation von Sonderprogrammen.

Informationen und notwendige Unterlagen zu der Unternehmerreise und die darüber hinaus 2012 in China verfolgten Aktivitäten erlauben wir uns in den Anlagen zu überreichen.

Eine Teilnahme ist nur auf der Grundlage Ihrer rechtsverbindlichen Anmeldung und unserer ausdrücklichen Teilnahmebestätigung möglich. Dafür bitten wir aufgrund der Gewährleistung der chinesischen Anforderungen um Verständnis. Für Rückfragen stehen wir gerne zur Verfügung.

Mit freundlichen Grüßen

Ma Yuanjin, Master of Law, China Desk
Office of the
Director General
German Global Trade Forum Berlin

PROGRAMM

Montag, den 26.03.2012

Abflug von Deutschland nach Shanghai

Dienstag, den 27.03.2012

Ankunft Shanghai, Pudong, International Airport

Begrüßung durch Mr. Lu Xingfu, Senior Corp. Advisor & CEO, German Global Trade Forum Berlin, East- China, Transfer zum Hotel

Briefing im Hotel. Dinner.

Mittwoch, den 28.03.2012

Shanghai-Kunshan. Fahrtzeit ca. 50 Minuten. Transfer zum Hotel

Zusammentreffen mit Vertretern von CCPIT Jiangsu und der China Chamber of International Commerce.

Abends: Reception & Dinner aus Anlass der Eröffnung der 1. China International Import Expo CIE 2012,

Donnerstag, 29.03.2012

Feierliche Eröffnung des Forums und der Import EXPO. Rundgang und Unternehmensgespräche.

Empfang der Stadtregierung von Kunshan, Gespräche mit dem Parteisekretär.

Freitag, den 30.03.2012

Empfang der Stadtregierung von Kunshan und des CCPIT-Büros Jiangsu.

Fortsetzung der Unternehmensgespräche.

Sonntag, den 31.03.2012

Teilnahme an den Wirtschaftsforen und am Business Match Making.
Unternehmensbesuche und individuelle Unternehmergegespräche.

Sonntag, den 01.04.2012

Fahrt von Kunshan nach Suzhou.

Urban Development & Hightech-Park Suzhou: Besuch des von Singapur mitentwickelten Hightech-Parks mit anschließenden Gesprächen bei der Stadtregierung.

Montag, den 02.04.2012

Von Suzhou nach Wuxi. Empfang und Gespräch mit der Stadtregierung von Wuxi.

Empfang und Gespräch mit dem Unternehmerverband.

Dienstag, den 03.04.2012

Hangzhou. Gespräche mit der Stadtregierung, der Wirtschaftsförderung und dem Unternehmerverband von Zhejiang Province.

Von Hangzhou nach Shanghai.

Mittwoch, den 4.04.2012

Shanghai. Abends Rückflug nach Deutschland.

REISEBEDINGUNGEN

Das German Global Trade Forum Berlin organisiert die Business Mission in enger Zusammenarbeit mit der Wirtschaftsabteilung der Botschaft der VR China in Deutschland, der China Chamber of International Commerce und dem China Council for the Promotion of International Trade - CCPIT, Jiangsu-Branch. Im Rahmen dieser Reise wird den Teilnehmern die Teilnahme an den vom chinesischen Veranstalter vorgesehenen Veranstaltungen zu den lokalen Bedingungen als auch Gespräche mit Ansprechpartnern der privaten Wirtschaft vor Ort ermöglicht. Während die Struktur der Wirtschaft der südlichen Zhejiang-Provinz bereits überwiegend nicht staatlich ist, dominieren in Jiangsu und Shanghai sowie in denn etwas nördlicheren Regionen die staatlichen Unternehmen, von denen jedoch viele Tochterunternehmen erfolgreich auf halbprivater Basis tätig sind.

Gegenstand des Leistungsentgelts („overhead service fee“) dieser Reise ist die organisatorische Vorbereitung und Grobabstimmung in Deutschland. Die Begleitung der Reise vor Ort ist dagegen hiervon nicht erfasst aber auch nicht zu vergüten, soweit nicht das Forum oder einer seiner Vertreter Auslagen oder Kosten für einen Teilnehmer vor Ort übernimmt oder vorauszahlt.

Die Reise dient ausschließlich der Kontaktabahnung und Pflege sowie der Vertiefung bestehender und Begründung neuer Beziehungen, sowohl auf staatlicher, als auch privatwirtschaftlicher Ebene. Ansprechpartner vor Ort werden hochkarätige staatliche Funktions- und Entscheidungsträger, die Verantwortlichen für den internationalen Wirtschaftsaustausch und Handel sowie Entscheidungsträger der Privatwirtschaft mit strategischen Interessen an Auslandsinvestitionen, Kooperationen oder Vertretungen sein. Unternehmen oder Entscheidungsträger mit dem Interesse am Markteinstieg sind ebenso willkommen wie bereits in China aktiv tätige Unternehmer, die die Gunst der Stunde nutzen wollen, ihre Interessen in der Zielregion zu verbessern.

Durch eine qualifizierte sprachliche und rechtliche Begleitung wird gewährleistet, dass die Teilnehmer die Grundlagen der für sie wichtigen Bedingungen kennen lernen.

Ein Reise- oder Beratungsvertrag wird mit dem Forum ebenso wenig begründet wie das Forum beauftragt wird, während der Delegationsreise die für einen Markteinstieg erforderlichen Voraussetzungen zu schaffen.

Rechts-, Steuer- oder Unternehmensberatungsleistungen sind, soweit sie nicht Gegenstand einer mündlichen Erläuterung der Speaker von Trempel & Associates vor Ort sind, weder verbindlich noch Gegenstand dieser Reise oder des mit dieser verbundenen Service-Fee-Beitrags.

Die Teilnehmer tragen ihre Reise- und Aufenthaltskosten selbst nach ihrer Wahl. Das Forum bietet in China unverbindlich sowohl die Delegationshotels als auch Reisemittel an. Es werden durchweg Hotelkapazitäten im Business-Bereich benannt.

Gegebenenfalls werden in China entstehende Kosten nach Köpfen und nach Abrechnung umgelegt. Die gegebenenfalls geschuldete Umsatzsteuer ist zu berücksichtigen.

Es gelten im Übrigen die Allgemeinen Teilnahmebedingungen, die als Anlage überreicht werden.

Die Delegationsreise ist Mitgliedern des Forums in jedem Fall möglich. Für externe Unternehmen oder Interessierte wird sie durchgeführt, wenn eine Mindestteilnehmerzahl von 10 erreicht ist.

VORAUSSICHTLICHE KOSTEN

Flugkosten

Die Kosten liegen je nach Fluglinie und Klasse „Berlin/Frankfurt/München nach Shanghai“ ab 650.- € in der Y. Die Businessstarife beginnen ab 1800.- €. Bei Anschlussflügen innerhalb Chinas empfehlen wir grundsätzlich, die erste Klasse gegen einen geringen Aufschlag zu buchen. Aus Sicherheitsgründen.

Hotelkosten

Hotel- und Aufenthaltskosten sind pro Tag mit max. 100 €/Pax. einzuplanen. Aufwendungen des Weiteren persönlichen Bedarfs sind in dieser Prognose nicht enthalten.

Transportkosten innerhalb Chinas

Transportkosten in China sind überschaubar. Gegebenenfalls werden sie nach Köpfen umgelegt. Die meisten Bewegungen finden mit den Schnellzügen, einem Bus oder mit dem Taxi statt.

Eintrittskarten vor Ort

Eintrittskarten werden durch das Forum beschafft und etwaige Kosten nach Köpfen und Verbrauch umgelegt.

OVERHEAD FEE

Die „overhead service fee“ pro Person beträgt 1.200,00 € netto zuzüglich Umsatzsteuer. Mit der rechtsverbindlichen Anmeldung erfolgt eine Rechnungslegung.

ANFRAGEN UND GESCHÄFTSWÜNSCHE AUS CHINA

Aus China erreichten uns im Zusammenhang mit der Veranstaltung in Kunshan folgende Anfrage und Geschäftswünsche.

Gesucht und erbeten werden Kontakte zu Unternehmen oder Institutionen,

- die einen Vertriebspartner für ihre Produkte in China suchen, vorzugsweise in der Elektro-, Automobilzuliefer- und Haustechnikindustrie
- Unternehmen mit Erfahrung bei der Registrierung chemischer Rohstoffe (REACH)
- die Handelsvertreter suchen
- Interesse an einer chinesischen Beteiligung im Ausland im High-Tech-Bereich haben.

GERMAN GLOBAL TRADE FORUM BERLIN

Global Networks – Local Solutions

Business Development – Law – Tax – Investment – Trade Promotion – Intellectual Property – Litigation & Arbitration

<ul style="list-style-type: none"> Green Cities – Green Industries – The Global Network – International Co-operation Trade & Investment Promotion Networking Project Development International Market Access Strategies 	<p style="margin: 0;">绿色城市-绿色工业—全球网络平台</p> <p style="margin: 0;">国际合作</p> <p style="margin: 0;">贸易与投资推介</p> <p style="margin: 0;">网络</p> <p style="margin: 0;">项目发展</p> <p style="margin: 0;">国际市场准入</p>
---	--

powered by *Trempe & Associates Berlin*
www.trempe.de – www.germanglobaltrade.de

KONTAKTE UND ANSPRECHPARTNER, WEITERE INFORMATIONEN

In Deutschland

GERMAN GLOBAL TRADE FORUM BERLIN – c/o German Global Trade Forum Berlin, Ltd., - Managementgesellschaft-, Trempe & Associates Berlin, Ma Yuanjing, LLM, China Desk, Office of the

Director-General: RA Eberhard J. Trempe, Honorary Trade Advisor of Thailand, Burggrafenstr. 3, – D-10787 Berlin, Tel. +49-30-212486-0, Fax. +49-321-212-96614 – eMail:

Berlin@germanglobaltrade.de

In China

Mr. Xingfu Lu, Head of the East China Office Greater Shanghai, GERMAN GLOBAL TRADE FORUM BERLIN, eMail: snr38@aol.com

ANMELDUNGEN UND REGISTRIERUNG

Bitte melden Sie sich bei Interesse an der Delegationsreise des Forums ausschließlich mit dem beiliegend mitübersandten Rücklaufbogen an, mit dem Sie auch weitere Informationen erbitten können.

Anmeldungen zu den Konferenzen in China oder zu einer Messebeteiligung müssen dagegen ausschließlich auf den vom Veranstalter vorgesehenen Formularen erfolgen, die in den Anlagen übersandt wurden. Sie können diese auch online herunterladen: www.importexpo.org

VORANKÜNDIGUNGEN 2012

Green Cities–Green Industries – The Harbin & Qingdao Conference, 8.–17.06.2012
(Beijing, Zibo, Qingdao & Harbin)



Berlin meets Beijing, Xian & Chengdu, September 2012

Green Cities–Green Industries – The Hong Kong, Taipei, Shanghai, Herbst 2012

VERANSTALTERKONTAKT CHINA

China Council for the Promotion of International Trade, Jiangsu Sub-Council.
Tel: 0086-25-52856743, 0086-25-52856781

Fax: 0086-25-52856751
 Add: 4F, Jiangsu International Trade Building, No. 50, Zhonghua Road, Nanjing, China
 E-mail: k.j@jscpcit.gov.cn ; mingjing@jscpcit.gov.cn

Secretariat of China Chamber of International Commerce
 Tel: 0086-10-82217882
 Fax: 0086-10-82217898
 Add: International Chamber of Commerce Building, No.2 of birch leather factory lane, West District, Beijing

ASIEN PAZIFIK WOCHEN 2013 – THE GREEN & SMART CITY GLOBAL PRESENTATION BERLIN



Germany meets Asia Pacific.

You are looking for the solutions for the future development of metropolitan areas ?
 Visit Berlin.

Weitere Informationen ? www.apforum.com

GERMAN GLOBAL TRADE FORUM BERLIN

c/o German Global Trade Forum Berlin, Ltd.
 - Managementgesellschaft- Trempel & Associates

Burggrafenstr. 3, 10787

D-10787 Berlin

Tel.: 030-2124-860 / e-mail: berlin@germanglobaltrade.de

Anmeldung und Rücklaufbogen

Per Telefax: 0321-212-96614

Hiermit melde ich mich verbindlich zur Teilnahme an der Unternehmerreise nach China mit den Stationen "Shanghai, Kunshan, Suzhou, Hangzhou aus Anlass der CIE 2012 in Kunshan (29-31.3.12) an. Die Informationen zu den besonderen und allgemeinen Teilnahmebedingungen und Kosten habe ich ebenfalls zur Kenntnis genommen und bin mit den Bedingungen einverstanden. Diese Bedingungen werden mit der Zusendung dieser Anmeldung wirksam.

An weiteren Informationen (- bitte anmerken-) bin ich interessiert bzw.
 _____ sind wir interessiert.

(Absagen sind nicht erforderlich.)

Mit der Aufnahme und Weitergabe meiner Daten zwecks zukünftiger Anschreiben und Kontakte sind wir ohne Einschränkung einverstanden. Die Einwilligung erstreckt sich auch auf die internationale und nationale Kontaktvermittlung sowie die Abspeicherung in Datenbanken.

Titel/Name/Vorname: _____

Funktion: _____

Firma/Institution: _____

Anschrift: _____

Telefon: _____

Telefax: _____

E-Mail: _____

Branche: _____

Geburtsdatum: _____

Reisepassnummer/
 Passkopie liegt bei. Ich
 erbitte für das Visum
 um eine chin.
 Einladung: _____

Rücksendung bitte bis zum

15. März 2012

Visum

Ich bitte um die Hilfestellung bei der **Visabeschaffung** (). Den Visumsantrag schicke ich zusammen mit 2 Passfotos nebst Reisepass, der eine Mindestlaufzeit bei Einreise in China von 6 Monaten hat, auf dem Postweg zu.

Ich kümmere mich selbst um das Visum ().

Unternehmensprofil

Unser Unternehmensprofil nebst Foto, Unternehmensgegenstand, Kontaktdaten und Wünschen fügen wir bei.

Wir bitten um Hilfestellung bei der Übersetzung bzw. die Übermittlung des Kostenvorschlags ().

_____, Datum:

Vollständiger Name/ausgeschrieben

Unterschrift

Stempel

Die Reise findet für externe Unternehmensvertreter ab einer Teilnehmerzahl von 10 Personen und im Übrigen auf die Einladung des Director General statt.

KONTAKT:

GERMAN GLOBAL TRADE FORUM BERLIN –

c/o German Global Trade Forum Berlin, Ltd.
- Managementgesellschaft -

Ma Yuanjing, LLM, China Desk

Office of the

Director-General: RA Eberhard J. Trempel, Honorary Trade Advisor of Thailand, Burggrafenstr. 3, – D-10787 Berlin, Tel.+49-30-212486-0, Fax. +49-321-212-96614 – eMail: Berlin@germanglobaltrade.de